



Bruselj, 26. maj 2020  
REV2 – nadomešča obvestilo (REV1) z  
dne 18. julija 2019

## OBVESTILO DELEŽNIKOM

### IZSTOP ZDRUŽENEGA KRALJESTVA IN PRAVILA EU NA PODROČJU DOMENSKIH IMEN .EU

Združeno kraljestvo je 1. februarja 2020 izstopilo iz Evropske unije in je postalo „tretja država“<sup>1</sup>. Sporazum o izstopu<sup>2</sup> določa prehodno obdobje, ki se bo končalo 31. decembra 2020<sup>3</sup>. Do tega datuma se pravo EU v celoti uporablja za Združeno kraljestvo in v njem.<sup>4</sup>

V prehodnem obdobju se bosta EU in Združeno kraljestvo pogajala o sporazumu o novem partnerstvu, ki bo določal zlasti območje proste trgovine. Vendar ni mogoče z gotovostjo reči, ali bo ob koncu prehodnega obdobja tak sporazum sklenjen in bo začel veljati. V vsakem primeru bi tak sporazum z Združenim kraljestvom vzpostavil odnose, ki bodo v smislu pogojev dostopa na trg zelo drugačni od tistih na notranjem trgu,<sup>5</sup> v carinski uniji EU ter na območju DDV in trošarin.

Poleg tega bo po koncu prehodnega obdobja Združeno kraljestvo tretja država, kar zadeva izvajanje in uporabo prava EU v državah članicah EU.

Zato se vse zainteresirane strani, zlasti gospodarski subjekti, s tem obvestilom opozorijo na pravni položaj po koncu prehodnega obdobja.

---

<sup>1</sup> Tretja država je država, ki ni članica EU.

<sup>2</sup> Sporazum o izstopu Združenega kraljestva Velika Britanija in Severna Irska iz Evropske unije in Evropske skupnosti za atomsko energijo (UL L 29, 31.1.2020, str. 7; v nadaljnjem besedilu: Sporazum o izstopu).

<sup>3</sup> Prehodno obdobje se lahko pred 1. julijem 2020 podaljša enkrat za največ eno ali dve leti (člen 132(1) Sporazuma o izstopu). Vlada Združenega kraljestva tako podaljšanje zaenkrat zavrača.

<sup>4</sup> Razen nekaterih izjem iz člena 127 Sporazuma o izstopu, od katerih pa nobena ni relevantna v okviru tega obvestila.

<sup>5</sup> Zlasti sporazum o prosti trgovini ne določa načel notranjega trga (na področju blaga in storitev), kot so vzajemno priznavanje, načelo države izvora in harmonizacija. Sporazum o prosti trgovini tudi ne odpravlja carinskih formalnosti in kontrol, vključno s tistimi, ki se nanašajo na poreklo blaga in njegove vložke, ter prepovedi in omejitve uvoza in izvoza.

### **Nasveti deležnikom:**

Da bi se obravnavale posledice iz tega obvestila, se zadevnim deležnikom zlasti svetuje, naj:

- ocenijo, ali so/ostajajo po koncu prehodnega obdobja upravičeni do domenskega imena .eu, če prebivajo / imajo sedež v Združenem kraljestvu, ter v tem primeru sprejmejo ustrezne ukrepe,
- ocenijo, ali so pogodbe med registranti in regulatorji domenskih imen .eu skladne s pogoji, ki jih določa pravo EU.

Po koncu prehodnega obdobja se za Združeno kraljestvo ne bodo več uporabljala pravila EU na področju domene .eu najvišje ravni, zlasti Uredba (ES) št. 733/2002 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. aprila 2002 o izvajanju domene .eu najvišje ravni<sup>67</sup>. To ima zlasti naslednje posledice:

## **1. REGISTRACIJA IN PODALJŠANJE VELJAVNOSTI DOMENSKIH IMEN**

V skladu s členom 4(2)(b) Uredbe (ES) št. 733/2002, kakor je bila spremenjena z Uredbo (EU) 2019/517, lahko od 19. oktobra 2019 naprej domenska imena .eu registrirajo naslednje osebe, podjetja in organizacije:

- (i) državljan Unije ne glede na kraj prebivališča;
- (ii) fizična oseba, ki ni državljan Unije in ima prebivališče v državi članici;
- (iii) podjetje s sedežem v Uniji ali
- (iv) organizacija s sedežem v Uniji, brez poseganja v uporabo nacionalnega prava.

*Podjetja in organizacije, ki imajo sedež v Združenem kraljestvu, ne pa v EU, ter državljani tretjih držav (tj. osebe, ki niso državljani EU), ki prebivajo v Združenem kraljestvu, po koncu prehodnega obdobja ne bodo več upravičeni do registracije domenskega imena .eu oziroma, če so .eu registranti, ne bodo mogli podaljšati veljavnosti domenskih imen, ki so jih registrirali pred koncem prehodnega obdobja.*

Akreditirani .eu regulatorji ne bodo imeli pravice obravnavati nobene zahteve za registracijo ali za podaljšanje veljavnosti registracije domenskih imen .eu za taka podjetja, organizacije in osebe.

## **2. RAZVELJAVITEV REGISTRIRANIH DOMENSKIH IMEN**

Če imetnik domenskega imena po koncu prehodnega obdobja in zaradi izstopa Združenega kraljestva ne izpolnjuje več splošnih meril o izpolnjevanju pogojev iz

<sup>6</sup> UL L 113, 30.4.2002, str. 1.

<sup>7</sup> Člen 4(2) Uredbe (ES) št. 733/2002 se z učinkom od 19. oktobra 2019 spremeni z Uredbo (EU) 2019/517 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 19. marca 2019 o izvajanju in delovanju vrhnjega domenskega imena .eu ter spremembi in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 733/2002 in razveljavitvi Uredbe Komisije (ES) št. 874/2004 (UL L 91, 29.3.2019, str. 25).

člena 4(2)(b) Uredbe (ES) št. 733/2002, bo register za .eu tako domensko ime lahko razveljavil na lastno pobudo in ne da bi spor predložil v zunajsodno reševanje v skladu s točko (b) prvega pododstavka člena 20 Uredbe Komisije (ES) št. 874/2004<sup>8</sup>.

### **3. PRAVICE, KI JIH JE MOGOČE UVELJAVLJATI V POSTOPKIH ZA RAZVELJAVITEV ŠPEKULATIVNIH IN NEPRIMERNIH REGISTRACIJ**

V skladu s členom 21(1) Uredbe (ES) št. 874/2004 se registrirano domensko ime prekliče v okviru ustreznega zunajsodnega ali sodnega postopka, če je identično imenu ali ga je mogoče zamenjati z imenom, za katerega je pravica priznana ali dodeljena po nacionalni zakonodaji in/ali zakonodaji Unije, in če je domensko ime registrirano špekulativno ali neprimerno, kot je opisano v navedenem členu.

V postopkih v skladu s členom 21(1) Uredbe (ES) št. 874/2004 se po koncu prehodnega obdobja ni več mogoče sklicevati na pravice, ki jih je priznalo ali dodelilo Združeno kraljestvo, ne pa države članice EU ali Unija. Nasprotno pa niso prizadete pravice, ki jih priznavajo države članice EU ali Unija in izhajajo iz mednarodnih instrumentov, kot so pravice, ki izhajajo iz člena 6bis Pariške konvencije za varstvo industrijske lastnine ter člena 16(2) in (3) Sporazuma o trgovinskih vidikih pravic intelektualne lastnine.

### **4. VELJAVNA ZAKONODAJA ZA POGODBE MED AKREDITIRANIMI .EU REGISTRATORJI IN .EU REGISTRANTI**

V skladu s prvim pododstavkom člena 5 Uredbe Komisije (ES) št. 874/2004 pogodbe med regulatorjem in registrantom domenskega imena .eu ne morejo kot veljavne zakonodaje določiti zakonodaje, ki ni zakonodaja ene od držav članic EU, niti ne morejo imenovati organa za reševanje sporov, razen če ga izbere register najvišje ravni .eu po členu 23 navedene uredbe, niti arbitražnega sodišča ali sodišča zunaj EU.

Če takšna pogodba kot veljavno zakonodajo določa zakonodajo Združenega kraljestva, se zadevnemu regulatorju in registrantu svetuje, naj zadevno pogodbo ustrezno spremenita, tako da bo po koncu prehodnega obdobja skladna s prvim pododstavkom člena 5 Uredbe (ES) št. 874/2004.

Splošne informacije o pravilih glede najvišje ravni domene .eu so dostopne na spletišču Komisije o pravilih EU za enotni digitalni trg (<https://ec.europa.eu/digital-single-market/en/the-top-level-domain-.eu> in [http://ec.europa.eu/ipg/basics/urls/doteu\\_en.htm](http://ec.europa.eu/ipg/basics/urls/doteu_en.htm)). Te strani bodo po potrebi posodobljene z nadaljnjimi informacijami.

Evropska komisija

Generalni direktorat za komunikacijska omrežja, vsebine in tehnologijo

---

<sup>8</sup> Uredba Komisije (ES) št. 874/2004 z dne 28. aprila 2004 o pravilih javnega reda v zvezi z izvajanjem in funkcijami domene .eu najvišje ravni ter načelih, ki urejajo registracijo (UL L 162, 30.4.2004, str. 40).